

Porównanie tłumaczeń Objawienie 10:2

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
NPI+	Przekład interlinearny	Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza	i mający w — ręku jego mały zwój otwarty. I położył — stopę jego — prawą na — morzu, — zaś lewą na — ziemi,
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	i miał w ręce jego mały zwój który jest otworzony i położył stopę jego prawą na morzu zaś lewą na ziemi
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	a w swojej ręce miał rozwinięty mały zwój.* ** I postawił swoją prawą nogę na morzu, lewą*** zaś na ziemi. ¹⁾²⁾³⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	i mający w ręce jego mały zwój otwarty. I położył stopę jego prawą na morzu, zaś lewą na ziemi.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	i miał w ręce jego mały zwój który jest otworzony i położył stopę jego prawą na morzu zaś lewą na ziemi

¹⁾ I h : Rozwinięty zwój to reformacja XVI w. Przez 500 lat Biblia była księgą zakazaną. Wynalezienie druku otworzyło wówczas ludziom Biblię.

²⁾ <x>730 5:1</x>; <x>730 10:8-10</x>

³⁾ Tj. pomyślną, εὐωνομος, idiom.